



第六十四届会议

第五委员会

议程项目 132

2010-2011 两年期方案概算

委员会主席在非正式协商后提出的决议草案

与 2010-2011 两年期拟议方案预算有关的特殊问题

大会，

—

贸发会议/世贸组织国际贸易中心

审议了贸发会议/世贸组织国际贸易中心 2010-2011 两年期拟议方案预算¹及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²

1. 认可行政和预算问题咨询委员会报告²所载的结论和建议；

2. 决定核准 2010-2011 两年期拟议方案预算第 13 款（贸发会议/世贸组织国际贸易中心）下的 2010-2011 两年期拟议资源，数额为 29 751 458 美元（按 1.2 瑞士法郎兑 1 美元的汇率计算）；

二

联合国合办工作人员养恤基金的管理费用

回顾其 2000 年 12 月 23 日第 55/224 号、2002 年 12 月 20 日第 57/286 号、2004 年 12 月 23 日第 59/269 号、2006 年 12 月 22 日第 61/240 号、2007 年 12 月 22 日第 62/241 号和 2008 年 12 月 24 日第 63/252 号决议，

¹ 见 A/64/6(Sect. 13) 和 Add. 1。

² A/64/7/Add. 10。



审议了联合国工作人员养恤金联合委员会关于联合国合办工作人员养恤基金管理费用的报告、³ 秘书长关于联委会报告引起的行政和经费问题的报告⁴ 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，⁵

1. 同意行政和预算问题咨询委员会关于联合国合办工作人员养恤基金管理费用的报告⁵ 所载的建议，但以符合本决议的规定为前提；

2. 强调必须提供必要的资料，以使会员国能够作出知情的决定；

3. 决定在基金秘书处要求增设的 14 个员额中，设立以下 5 个员额：1 个 P-4 风险管理干事员额、1 个 P-4 高级养恤金干事员额、2 个一般事务（特等）高级养恤金助理员额和 1 个 D-1 财务主任员额；

4. 核准 2010-2011 两年期直接由基金支付的基金管理费用共计净额 154 749 100 美元和基金 2008-2009 两年期管理费用订正估计数净额 109 757 800 美元；

5. 又核准 2010-2011 两年期拟议方案预算第 1 款（通盘决策、领导和协调）下编列的经费增加 1 438 800 美元，供联合国分摊该基金中央秘书处的管理费用；

6. 重申有必要以战略性方法处理基金的人力资源需求；

7. 敦促基金管理层尽力及早填补人员配置表中现有的空缺；

8. 请秘书长作为基金资产投资的受托人，继续在发达市场和新兴市场之间进行分散投资，还请秘书长确保，在目前市场动荡的情况下，对基金在任何国家的投资决策应非常审慎，并充分考虑投资的四个主要标准，即安全、赢利、流动和可兑换；

9. 又请秘书长为确保实现基金的长期目标继续审查投资管理司，并在基金两年期报告中向大会报告；

三

请求为联合国裁军研究所提供补助金

回顾其 2005 年 12 月 23 日第 60/248 号决议第四节，

³ A/64/291。

⁴ A/C.5/64/2。

⁵ A/64/7/Add. 6。

审议了秘书长关于要求按照联合国裁军研究所董事会就该所 2010-2011 年工作方案所提建议向该所提供补助金的说明⁶以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，⁷

1. 表示注意到秘书长的说明；⁶
2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告⁷所载的结论和建议；
3. 核准由联合国经常预算为该所 2010-2011 两年期提供补助金 558 200 美元的请求，但有一项了解，即无需在 2010-2011 两年期拟议方案预算第 4 款（裁军）下追加经费；

四

经济及社会理事会 2009 年实质性会议通过的决议和决定引起的订正估计数

审议了秘书长关于经济及社会理事会 2009 年实质性会议通过的决议和决定所引起的订正估计数的报告⁸以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，⁹

1. 表示注意到秘书长的报告；⁸
2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告⁹所载的结论和建议；

五

人权理事会 2009 年第九届特别会议通过的 S-9/1 号决议以及第十届和第十一届会议通过的决议和决定引起的订正概算

审议了秘书长关于人权理事会 2009 年第九届特别会议通过的 S-9/1 号决议以及第十届和第十一届会议通过的决议和决定引起的订正概算的报告，¹⁰以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，¹¹

1. 表示注意到秘书长的报告；¹⁰
2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告¹¹所载的结论和建议；

⁶ A/64/270。

⁷ A/64/7/Add. 7。

⁸ A/64/344。

⁹ A/64/7/Add. 1。

¹⁰ A/64/853 和 A/64/353。

¹¹ A/64/7/Add. 3。

六

大会和(或)安全理事会授权的特别政治任务、斡旋和其他政治举措费用估计数

审议了秘书长关于大会和(或)安全理事会授权的特别政治任务、斡旋和其他政治举措费用估计数的报告、¹² 行政和预算问题咨询委员会的有关报告、¹³ 2009年12月10日大会主席给第五委员会主席的信、¹⁴ 行政和预算问题咨询委员会主席的口头陈述¹⁵ 和内部监督事务厅关于对政治事务部特别政治任务管理的后续审计的报告，¹⁶

1. 表示注意到秘书长的报告¹² 和2009年12月10日大会主席给第五委员会主席的信；¹⁴

2. 还注意到内部监督事务厅关于对政治事务部特别政治任务管理的后续审计的报告；¹⁶

3. 认可行政和预算问题咨询委员会报告¹³ 和咨询委员会主席口头陈述¹⁵ 中的结论和建议，但以符合本决议的规定为前提；

4. 对关于正在审议的事项的报告一再迟交，致使大会无法适当审查这些报告深表关切，并请秘书长和行政和预算问题咨询委员会按时提交报告；

5. 重申需要确保联合国人员和有关人道主义人员享有适当的安全保障；

6. 注意到行政和预算问题咨询委员会报告的第20、73、74、79、83、89、94、111和113段；

7. 重申2009年6月30日第63/291号决议第12段，并请秘书长为秘书长大湖区特使办公室截至2010年6月30日的活动继续实行当前的供资安排；

8. 注意到行政和预算问题咨询委员会报告第38段，并决定核批秘书长塞浦路斯问题特别顾问咨询经费200 000美元；

9. 注意到行政和预算问题咨询委员会报告第96段，并决定核准秘书长建议¹⁷ 为联合国索马里政治事务处设置的15个职位；

10. 注意到行政和预算问题咨询委员会报告第107段；

¹² A/64/349 和 Add. 1-5。

¹³ A/64/7/Add. 13。

¹⁴ A/C.5/64/10。

¹⁵ 见《大会正式记录，第六十四届会议，第五委员会，第20次会议》(A/C.5/64/SR.20)。

¹⁶ A/64/294。

¹⁷ 见 A/64/349/Add. 3。

11. 请秘书长向大会提交关于在巴格达建造联合国综合大院的最新全面所需经费细目，供大会第六十五届会议主要会期会议审议；

12. 核准秘书长报告¹⁸表1所列的大会和（或）安全理事会授权的26项特别政治任务的预算，总额为569 526 500美元；

13. 又核准从2010-2011两年期拟议方案预算第3款（政治事务）下请批的特别政治任务经费中支出一笔款项，共计净额569 526 500美元；

14. 决定2010-2011两年期拟议方案预算第3款（政治事务）下请批的特别政治任务总体经费应为10亿美元；

七

增建亚的斯亚贝巴非洲经济委员会和联合国内罗毕办事处办公设施

审议了秘书长关于增建亚的斯亚贝巴非洲经济委员会和联合国内罗毕办事处办公设施的报告¹⁹以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²⁰

1. 表示注意到秘书长的报告；¹⁹
2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告²⁰所载的结论和建议；
3. 回顾行政和预算问题咨询委员会报告第4段，并强调利用空缺安排支付非洲经济委员会与员额有关的新增项目费用，不应不当影响该员额的原定目的；

八

国际公务员制度委员会2009年报告所载各项决定和建议所涉行政和经费问题

审议了秘书长依照大会议事规则第153条就国际公务员制度委员会2009年报告所载各项决定和建议所涉行政和经费问题提出的说明²¹以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²²

1. 回顾大会2009年12月22日第64/231号决议；
2. 表示注意到秘书长提出的说明；²¹
3. 认可行政和预算问题咨询委员会报告²²所载的结论和建议；

¹⁸ A/64/349。

¹⁹ A/64/486。

²⁰ A/64/7/Add. 12。

²¹ A/64/358。

²² A/64/7/Add. 2。

九

汇率和通货膨胀率变动的影响

审议了秘书长关于汇率和通货膨胀率变动的影响引起的订正估计数的报告²³以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²⁴

表示注意到因汇率和通货膨胀率变动的影响而重计费用所产生的订正估计数；

十

应急基金

注意到应急基金仍有结余 31 331 900 美元；²⁵

十一

离职后健康保险：医疗和牙科储备金

审议了秘书长关于与离职后健康保险福利有关的负债和拟议供资办法的报告²⁶以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，²⁷

决定重新审议秘书长关于离职后健康保险负债供资办法建议²⁶所载从医疗和牙科储备金中划转 8 310 万美元的问题，并请秘书长向大会第六十五届会议提交有关这些储备金组成部分的资料；

十二

联合检查组

核准联合检查组 2010-2011 两年期毛额预算 13 075 300 美元；

十三

国际公务员制度委员会

核准国际公务员制度委员会 2010-2011 两年期毛额预算 17 755 900 美元；

十四

共同出资的安全和安保部预算毛额

核准共同出资的安全和安保部 2010-2011 两年期预算毛额 242 040 500 美元。

²³ A/64/576。

²⁴ A/64/7/Add. 19。

²⁵ 见 A/C.5/64/14。

²⁶ A/64/366。

²⁷ A/64/7/Add. 4。

- (a) 外勤安保业务：212 381 300 美元；
 - (b) 联合国维也纳办事处安保和安全处：29 659 200 美元。
-